

CHAMBER TYPE BULLET SEATER DIES - 30 BR BULLET SEATING DIE

The Wilson chamber type bullet seater is a favorite among benchrest shooters. A chamber type bullet seater positively controls both bullet and cartridge case alignment. The case and bullet are completely captured by the die prior to the bullet being pushed straight into the case by a close-fitting seating stem. This style of bullet seater works more accurately than a conventional 7/8 inch to 14 bullet seating die. This is one of the most accurate bullet seaters ever made!



Attributes

- Name: 30 BR BULLET SEATING DIE
- Manufacturer: L.E. WILSON
- Product no.: 749006052
- Mfr. No.: BS30-BR
- Cartridge: 30 BR (Benchrest) Remington
- Die Style: Bullet Seating Dies
- Delivery weight: 0.34kg
- Shipping height: 38mm
- Shipping width: 46mm
- Shipping length: 147mm

Item details

Made in USA

Table of Contents

- [Startpage](#)
- [Deutsch: Sicherheitshinweise für den CHAMBER TYPE BULLET SEATER DIES L.E. WILSON 30 BR BULLET SEATING DIE](#)
- [English: CHAMBER TYPE BULLET SEATER DIES 30 BR SAFETY INSTRUCTIONS](#)
- [Español: Guía de Instrucciones de Seguridad para el Asiento de Balas Tipo Cámara L.E. Wilson 30 BR](#)
- [Français: Guide de Sécurité pour le Siège de Balle de Type Chambre L.E. Wilson 30 BR](#)
- [Italiano: Guida alle Istruzioni di Sicurezza per il Seater per Proiettili di Tipo Camera L.E. Wilson 30 BR](#)
- [Polski: Instrukcja Bezpieczeństwa Użytkowania](#)
- [Suomi: L.E. WILSON, INC. LUODINASETUSHOLKIT Käyttöohjeet ja Turvallisuusohjeet](#)
- [Svenska: Säkerhetsinstruktioner för CHAMBER TYPE BULLET SEATER DIES L.E. WILSON 30 BR BULLET SEATING DIE](#)
- [Český: Pokyny pro bezpečné používání matrice pro sezení střel CHAMBER TYPE BULLET SEATER DIES L.E. WILSON 30 BR](#)

Sicherheitshinweise für den CHAMBER TYPE BULLET SEATER DIES L.E. WILSON 30 BR BULLET SEATING DIE

Einführung

Willkommen zu den Sicherheitshinweisen für den Wilson Chamber Typ Geschosssetzer. Dieses Produkt ist speziell für Benchrest Schützen konzipiert und sorgt für eine präzise Ausrichtung von Geschoss und Patronenfall. Bitte lesen Sie die folgenden Sicherheitshinweise sorgfältig durch, um eine sichere Nutzung zu gewährleisten.

Allgemeine Sicherheitsrichtlinien

- Stellen Sie sicher, dass Sie alle Anweisungen in diesem Handbuch befolgen.
- Verwenden Sie das Produkt nur für den vorgesehenen Zweck.
- Halten Sie das Produkt außerhalb der Reichweite von Kindern und anderen unbefugten Personen.
- Überprüfen Sie das Produkt regelmäßig auf Beschädigungen oder Abnutzung.
- Melden Sie unsichere Produkte oder Unfälle den zuständigen Behörden.
- Informieren Sie sich über Rückrufupdates über die EU Safety Gate Plattform.

Spezifische Sicherheitsvorkehrungen für die Nutzung

- Verwenden Sie immer Schutzausrüstung, wie z.B. Schutzbrille und Handschuhe, während Sie mit dem Geschosssetzer arbeiten.
- Achten Sie darauf, dass der Arbeitsbereich gut beleuchtet und frei von Ablenkungen ist.
- Stellen Sie sicher, dass alle Werkzeuge und Materialien, die Sie verwenden, in gutem Zustand sind.
- Vermeiden Sie den Kontakt mit Haut und Augen, insbesondere mit Schmierstoffen oder anderen Chemikalien.
- Halten Sie sich an die empfohlenen Lade und Entladeverfahren, um Verletzungen zu vermeiden.

Anweisungen zur Installation und Nutzung

1. Installation

- Stellen Sie sicher, dass die Arbeitsfläche stabil und sicher ist.
- Befestigen Sie die Matrize gemäß den Anweisungen des Herstellers an Ihrer Ladepresse.
- Überprüfen Sie, ob alle Teile korrekt montiert sind und fest sitzen.

2. Nutzung

- Laden Sie die Hülse gemäß den spezifischen Anweisungen für den 30 BR Kaliber.
- Platzieren Sie das Geschoss in die Matrize und drücken Sie den Setzstempel gleichmäßig nach unten.
- Überprüfen Sie die Ausrichtung des Geschosses und stellen Sie sicher, dass es korrekt sitzt.
- Führen Sie regelmäßig Kontrollen durch, um sicherzustellen, dass das Geschoss korrekt gesetzt wird.

Entsorgungsanweisungen

- Entsorgen Sie alle nicht mehr benötigten Teile und Verpackungen gemäß den örtlichen Vorschriften für gefährliche Abfälle.
- Achten Sie darauf, dass alle Chemikalien oder Schmierstoffe sicher und gemäß den Vorschriften entsorgt werden.

Kontaktinformationen für weitere Unterstützung

Für Fragen oder weitere Informationen zu diesem Produkt wenden Sie sich bitte an den entsprechenden Kontakt in Ihrem Land.

Vielen Dank, dass Sie sich für den Wilson Chamber Typ Geschosssetzer entschieden haben. Ihre Sicherheit und Zufriedenheit sind uns wichtig!

CHAMBER TYPE BULLET SEATER DIES 30 BR

SAFETY INSTRUCTIONS

Introduction

Thank you for choosing the CHAMBER TYPE BULLET SEATER DIES 30 BR. This product is designed to provide exceptional accuracy for benchrest shooters. To ensure safe and effective use, please read this safety instruction guide carefully.

General Safety Guidelines

- Always handle the bullet seater with care and respect, as it is a precision tool.
- Ensure that the workspace is clean and free of clutter to prevent accidents.
- Keep the bullet seater out of reach of children and vulnerable individuals.
- Use the product only for its intended purpose as described in the product specifications.
- Regularly inspect the bullet seater for any signs of damage or wear. Do not use if damaged.
- Follow local laws and regulations regarding the use of reloading equipment and ammunition.

Specific Safety Precautions for Use

- Wear appropriate safety gear, including safety glasses and gloves, while using the bullet seater.
- Ensure that the bullet seater is securely mounted before use.
- Do not exceed the recommended load limits as specified by the manufacturer.
- Always doublecheck the alignment of the bullet and cartridge case before seating.
- Avoid distractions while operating the bullet seater to maintain focus and precision.
- In case of any malfunction or irregularity during use, stop immediately and inspect the equipment.

Instructions for Installation and Usage

1. Installation

- Unpack the bullet seater and inspect for any damage.
- Mount the bullet seater securely onto your reloading press according to the manufacturer's instructions.
- Ensure that all components are tightened and properly aligned.

2. Usage

- Prepare your cartridge cases and bullets according to standard reloading practices.
- Insert the cartridge case into the die, ensuring it is seated properly.
- Place the bullet into the case mouth, ensuring proper alignment.
- Use the closefitting seating stem to push the bullet straight into the case.
- Check the overall length of the cartridge after seating to ensure it meets your specifications.
- Store the completed cartridges in a safe and organized manner.

Disposal Instructions

- Dispose of any unused or damaged components in accordance with local regulations.
- Do not dispose of the bullet seater in regular household waste.
- Contact local waste management authorities for guidance on proper disposal methods.

Contact Information for Further Support

For any questions or concerns regarding the use of the CHAMBER TYPE BULLET SEATER DIES 30 BR, please refer to the manufacturer's contact information provided with your product.

Conclusion

By following these safety instructions, you can ensure a safe and effective experience with your CHAMBER TYPE BULLET SEATER DIES 30 BR. Always prioritize safety and adhere to best practices in your reloading activities. Thank you for your attention to these guidelines, and enjoy your precision shooting!

Guía de Instrucciones de Seguridad para el Asiento de Balas Tipo Cámara L.E. Wilson 30 BR

Introducción

El asiento de balas tipo cámara L.E. Wilson 30 BR es un producto diseñado para mejorar la precisión en el tiro de benchrest. Es fundamental seguir las instrucciones de seguridad para garantizar un uso seguro y efectivo. Esta guía proporciona información sobre las pautas de seguridad generales, precauciones específicas, instrucciones de instalación y uso, así como disposiciones para la eliminación del producto.

Pautas Generales de Seguridad

- Asegúrate de que el área de trabajo esté limpia y libre de obstrucciones antes de usar el die.
- Usa siempre gafas de seguridad y protección auditiva durante el uso.
- Mantén el die fuera del alcance de los niños y de cualquier persona no capacitada.
- Almacena el die en un lugar seco y seguro cuando no esté en uso.
- Nunca uses el die para un propósito diferente al que fue diseñado.

Precauciones de Seguridad Específicas para el Uso

- **Identificación de Peligros Potenciales:**
 - Riesgo de lesiones por mal uso del die.
 - Posibilidad de daños a la munición si no se usa correctamente.
- **Instrucciones para Evitar Estos Peligros:**
 - Asegúrate de que el die esté correctamente instalado en la prensa antes de usarlo.
 - No fuerces la bala en el cartucho; sigue las especificaciones del fabricante.
 - Mantén las manos y otras partes del cuerpo alejadas de la zona de trabajo durante el proceso de asentar la bala.
- **Advertencias Específicas:**
 - Este producto no es adecuado para menores de 18 años sin la supervisión de un adulto.
 - No uses el die si está dañado o si notas alguna irregularidad en su funcionamiento.

Instrucciones para la Instalación y Uso

1. Instalación del Die:

- Asegúrate de que la prensa esté apagada y desconectada antes de comenzar.
- Coloca el die en la prensa de recarga y asegúralo firmemente.
- Ajusta la altura del vástago de asiento según las especificaciones del fabricante.

2. Uso del Die:

- Introduce el cartucho en el die.
- Coloca la bala en la parte superior del cartucho.
- Acciona la prensa para empujar la bala dentro del cartucho con el vástago de asiento.
- Verifica que la bala esté asentada correctamente antes de retirar el cartucho del die.

3. Mantenimiento:

- Limpia el die regularmente para evitar la acumulación de residuos.
- Inspecciona el die por desgaste o daños antes de cada uso.

Instrucciones de Eliminación

- Elimina el die de acuerdo con las regulaciones locales sobre desechos de productos de metal.
- No arrojes el die en la basura común. Consulta con un centro de reciclaje local para su correcta disposición.

Información de Contacto para Soporte Adicional

Para cualquier consulta relacionada con la seguridad del producto o si necesitas más información, por favor contacta a un representante autorizado en tu área.

Conclusión

Siguiendo estas pautas de seguridad y las instrucciones proporcionadas, puedes disfrutar de los beneficios del asiento de balas tipo cámara L.E. Wilson 30 BR mientras mantienes un entorno seguro. Recuerda siempre estar atento a las actualizaciones de seguridad y reportar cualquier producto que consideres inseguro a las autoridades competentes.

Guide de Sécurité pour le Siège de Balle de Type Chambre L.E. Wilson 30 BR

Introduction

Merci d'avoir choisi le siège de balle de type chambre L.E. Wilson 30 BR. Ce produit est conçu pour les tireurs de benchrest et offre une précision exceptionnelle. Cependant, pour garantir une utilisation sûre et efficace, il est important de suivre les directives de sécurité et d'utilisation. Ce guide vous fournira des informations essentielles pour utiliser ce produit en toute sécurité.

Directives Générales de Sécurité

- Assurez-vous de lire et de comprendre toutes les instructions avant d'utiliser le produit.
- Conservez ce guide à portée de main pour référence future.
- Vérifiez régulièrement le produit pour détecter des signes d'usure ou de dommages.
- Ne laissez pas le produit à la portée des enfants ou des personnes non qualifiées.
- En cas de doute, consultez un professionnel avant d'utiliser le produit.

Précautions de Sécurité Spécifiques à l'Utilisation

- Utilisez uniquement des cartouches de 30 BR (Benchrest) Remington avec ce siège de balle.
- Ne modifiez pas le produit de quelque manière que ce soit.
- Portez des lunettes de protection et des gants lors de l'utilisation pour éviter les blessures.
- Assurez-vous que la zone de travail est propre et dégagée avant de commencer.
- Ne forcez pas le siège de balle lors du chargement des munitions.

Instructions pour l'Installation et l'Utilisation

1. Installation du Siège de Balle

- Fixez le siège de balle dans votre presse de rechargement en suivant les instructions du fabricant de la presse.
- Assurez-vous que le siège est bien serré et stable avant de commencer à l'utiliser.

2. Utilisation du Siège de Balle

- Insérez l'étui vide dans le siège de balle.
- Placez la balle dans l'étui, en veillant à ce qu'elle soit correctement alignée.
- Utilisez la tige de positionnement pour pousser la balle dans l'étui.
- Vérifiez que la balle est correctement enfoncée et que l'étui est en bon état avant de procéder.

3. Nettoyage et Entretien

- Après utilisation, nettoyez le siège de balle avec un chiffon sec pour enlever les résidus.
- Stockez le produit dans un endroit sec et frais pour éviter la corrosion.

Instructions de Mise au Rebut

- Ne jetez pas le produit avec les déchets ménagers.
- Consultez les réglementations locales pour le recyclage ou l'élimination appropriée des outils de rechargement.
- Si le produit est endommagé, contactez un professionnel pour obtenir des conseils sur la mise au rebut.

Informations de Contact pour un Support Supplémentaire

Pour toute question ou préoccupation concernant la sécurité ou l'utilisation de ce produit, veuillez consulter votre détaillant ou le fabricant pour obtenir des conseils.

Conclusion

En suivant ces directives de sécurité, vous pouvez profiter pleinement de votre siège de balle de type chambre L.E. Wilson 30 BR tout en minimisant les risques. Restez toujours vigilant et respectez les normes de sécurité pour garantir une expérience de tir agréable et sécurisée.

Guida alle Istruzioni di Sicurezza per il Seater per Proiettili di Tipo Camera L.E. Wilson 30 BR

Introduzione

Grazie per aver scelto il Seater per Proiettili di Tipo Camera L.E. Wilson 30 BR. Questo prodotto è progettato per garantire un caricamento preciso e sicuro dei proiettili. È importante seguire attentamente le istruzioni di sicurezza per garantire un utilizzo efficace e senza rischi.

Linee Guida Generali di Sicurezza

- Assicurati di utilizzare il prodotto in un ambiente ben ventilato e privo di sostanze infiammabili.
- Indossa sempre occhiali di protezione e guanti quando utilizzi il seater per proiettili.
- Tieni il prodotto lontano dalla portata dei bambini e degli animali domestici.
- Controlla regolarmente il prodotto per eventuali segni di usura o danni.
- Non utilizzare il seater per proiettili se hai bevuto alcolici o assunto sostanze che possano compromettere il tuo giudizio.

Precauzioni di Sicurezza Specifiche per l'Uso

- Prima di utilizzare il seater, assicurati che sia correttamente assemblato e che tutte le parti siano in buone condizioni.
- Verifica che il proiettile e il bossolo siano compatibili con il seater per proiettili.
- Non forzare mai il proiettile nel bossolo; utilizza sempre la pressione adeguata.
- In caso di malfunzionamento o di risultati imprecisi, interrompi immediatamente l'uso e controlla la matrice.
- Non utilizzare il prodotto per scopi diversi da quelli previsti.

Istruzioni per l'Installazione e l'Uso

1. Preparazione:

- Assicurati di avere tutti gli strumenti necessari a portata di mano.
- Pulisci l'area di lavoro e rimuovi eventuali oggetti estranei.

2. Assemblaggio:

- Fissa il seater per proiettili al banco di lavoro utilizzando le viti appropriate.
- Controlla che la matrice sia ben salda e che non ci siano giochi.

3. Caricamento:

- Inserisci il bossolo nella matrice.
- Posiziona il proiettile sopra il bossolo, allineandolo correttamente.
- Utilizza il gambo di alloggiamento per spingere il proiettile nel bossolo con una pressione costante.

4. Controllo:

- Dopo il caricamento, controlla che il proiettile sia inserito correttamente e che non ci siano segni di danneggiamento.

5. Pulizia:

- Dopo l'uso, pulisci il seater per proiettili con un panno asciutto per rimuovere polvere e residui.

Istruzioni per lo Smaltimento

- Segui le normative locali per lo smaltimento dei materiali di rifiuto.
- Non gettare il prodotto nell'ambiente; verifica se ci sono programmi di riciclaggio nella tua zona.
- Se il prodotto è danneggiato o non funzionante, contatta un centro di assistenza per la corretta gestione.

Informazioni di Contatto per Ulteriori Supporto

Per qualsiasi domanda o preoccupazione riguardante la sicurezza del prodotto, ti invitiamo a contattare un rappresentante autorizzato o un centro di assistenza. Assicurati di avere a disposizione il numero di modello e la prova di acquisto.

Conclusione

Seguendo queste linee guida di sicurezza, potrai utilizzare il Seater per Proiettili di Tipo Camera L.E. Wilson 30 BR in modo sicuro ed efficace. La tua sicurezza è la nostra priorità. Grazie per aver scelto il nostro prodotto.

Instrukcja Bezpieczeństwa Użytkowania

Wprowadzenie

Dziękujemy za zakup matrycy do osadzania pocisków L.E. Wilson 30 BR. Niniejsza instrukcja ma na celu zapewnienie bezpiecznego i skutecznego użytkowania produktu. Proszę dokładnie zapoznać się z poniższymi wytycznymi, aby uniknąć potencjalnych zagrożeń.

Ogólne Wytyczne Bezpieczeństwa

- Przed użyciem produktu, upewnij się, że zrozumiałeś wszystkie instrukcje.
- Używaj produktu zgodnie z jego przeznaczeniem.
- Przechowuj produkt w miejscu niedostępnym dla dzieci.
- Regularnie sprawdzaj produkt pod kątem uszkodzeń lub zużycia.
- W przypadku zauważenia jakichkolwiek uszkodzeń, nie używaj produktu i skontaktuj się z producentem.

Szczególne Środki Ostrożności podczas Użytkowania

- Używaj odpowiednich środków ochrony osobistej, takich jak okulary ochronne i rękawice.
- Upewnij się, że miejsce pracy jest dobrze oświetlone i wolne od przeszkód.
- Nie używaj produktu w pobliżu źródeł ognia lub wysokich temperatur.
- Przed rozpoczęciem pracy, upewnij się, że wszystkie narzędzia są w dobrym stanie technicznym.
- Nie zostawiaj produktu bez nadzoru podczas użytkowania.

Instrukcje Instalacji i Użytkowania

1. Przygotowanie do Użytkowania:

- Upewnij się, że masz wszystkie niezbędne narzędzia i materiały.
- Sprawdź, czy matryca do osadzania pocisków jest czysta i wolna od zanieczyszczeń.

2. Instalacja:

- Zamocuj matrycę do osadzania w odpowiedniej prasie.
- Upewnij się, że matryca jest prawidłowo ustawiona i stabilna.

3. Użytkowanie:

- Włóż łuskę do matrycy.
- Użyj ściśle dopasowanego trzpienia osadzającego, aby wprowadzić pocisk do łuski.
- Kontroluj ciśnienie, aby uniknąć uszkodzenia pocisku lub łuski.

4. Zakończenie Pracy:

- Po zakończeniu użytkowania, odłącz narzędzie i przechowuj je w bezpiecznym miejscu.
- Regularnie sprawdzaj stan matrycy i dokonuj konserwacji, jeśli to konieczne.

Instrukcje Utylizacji

- W przypadku utylizacji produktu, postępuj zgodnie z lokalnymi przepisami dotyczącymi odpadów.
- Nie wyrzucaj produktu do ogólnych odpadów komunalnych.
- Skontaktuj się z lokalnymi służbami, aby uzyskać informacje na temat właściwej utylizacji.

Informacje Kontaktowe dla Dalszego Wsparcia

- W przypadku pytań lub wątpliwości dotyczących bezpieczeństwa produktu, skontaktuj się z lokalnym przedstawicielem lub producentem.

Dziękujemy za przestrzeganie powyższych wytycznych. Bezpieczne użytkowanie matrycy do osadzania pocisków L.E. Wilson 30 BR zapewni nie tylko skuteczność, ale także długowieczność produktu.

L.E. WILSON, INC. LUODINASETUSHOLKIT

Käyttöohjeet ja Turvallisuusohjeet

Johdanto

Tervetuloa L.E. WILSON, INC. LUODINASETUSHOLKIT käyttöohjeisiin. Tämä ohje on suunniteltu auttamaan sinua käyttämään tuotetta turvallisesti ja tehokkaasti. Lue ohjeet huolellisesti ennen käyttöä varmistaaksesi turvallisen ja onnistuneen kokemuksen.

Yleiset Turvallisuusohjeet

- Varmista, että tuote on tarkoitettu vain aikuisille käyttäjille. Älä anna lasten käyttää tuotetta ilman valvontaa.
- Tarkista tuote ennen käyttöä mahdollisten vaurioiden varalta. Älä käytä, jos tuote on vaurioitunut.
- Säilytä tuote kuivassa ja viileässä paikassa, suojassa äärimmäisiltä lämpötiloilta ja kosteudelta.
- Käytä tuotetta vain sen tarkoitettussa käyttötarkoituksessa.
- Pidä työskentelyalue siistinä ja järjestettynä, jotta vältät tapaturmat.
- Käytä aina suojavarusteita, kuten suojalaseja ja käsineitä, kun työskentelet tuotteen kanssa.

Erityiset Turvallisuusohjeet Käytössä

- Varmista, että käytät oikeaa kaliiperia LUODINASETUSHOLKIT:in kanssa. Tämä tuote on saatavilla 88 eri kaliiperiin.
- Vältä liiallista voimaa käyttäessäsi tuotetta, sillä se voi johtaa vaurioihin tai loukkaantumisiin.
- Käytä vasaraa tai Arborpuristinta varovasti, jotta vältät vahinkoja itsellesi tai ympäristölle.
- Älä käytä tuotetta, jos et ole varma sen toiminnasta tai jos sinulla ei ole riittävää kokemusta.

Asennus ja Käyttöohjeet

1. Asennus

- Varmista, että työpöytä tai alue on tasainen ja vakaa.
- Kiinnitä LUODINASETUSHOLKIT puristimeen tai valitse sopiva työkalumalli.
- Tarkista, että kaikki osat ovat kunnolla paikoillaan ennen käyttöä.

2. Käyttö

- Aseta luoti oikein LUODINASETUSHOLKIT:iin.
- Käytä vasaraa tai Arborpuristinta varovasti luodin asettamiseksi.
- Tarkista, että luoti on asetettu oikein ennen seuraavaa vaihetta.
- Pidä huolta, että työskentelyalueesi on turvallinen ja puhdas koko prosessin ajan.

Hävitysohjeet

- Tuote tulee hävittää ympäristöystävällisesti.
- Tarkista paikalliset määräykset ja ohjeet vaarallisten jätteiden hävittämiseksi.
- Älä heitä tuotetta tavallisten kotitalousjätteiden joukkoon.

Lisätietoja ja Tuki

Jos sinulla on kysymyksiä tai tarvitset lisätietoja tuotteesta, voit ottaa yhteyttä valmistajaan tai tarkistaa verkkosivustolta saatavilla olevat resurssit.

L.E. WILSON, INC. LUODINASETUSHOLKIT on suunniteltu tarjoamaan käyttäjilleen korkealaatuista suorituskykyä ja tarkkuutta. Noudata yllä olevia ohjeita varmistaaksesi turvallisen ja tehokkaan käytön.

Säkerhetsinstruktioner för CHAMBER TYPE BULLET SEATER DIES L.E. WILSON 30 BR BULLET SEATING DIE

Introduktion

Tack för att du valt L.E. Wilson Chamber Type Bullet Seater för 30 BR. Denna produkt är utformad för att ge en exakt och pålitlig kuljustering för benchrestskyttar. För att säkerställa säker användning och optimal prestanda, vänligen följ dessa säkerhetsinstruktioner noggrant.

Allmänna säkerhetsriktlinjer

- Använd alltid produkten enligt tillverkarens anvisningar.
- Kontrollera produkten för skador innan användning. Använd inte om den är skadad.
- Håll produkten utom räckhåll för barn och andra sårbara grupper.
- Se till att du arbetar i en säker och lämplig miljö när du använder produkten.
- Rapportera eventuella farliga produkter eller olyckor till relevanta myndigheter.

Specifika säkerhetsåtgärder för användning

- Använd alltid skyddsglasögon för att skydda ögonen från eventuella skräp eller fragment som kan uppstå under användning.
- Använd handskar för att skydda händerna mot vassa kanter och kemikalier.
- Se till att arbetsytan är ren och fri från skräp för att förhindra olyckor.
- Använd endast den rekommenderade ammunitionen (30 BR) med denna bullet seater.
- Undvik att använda produkten i närheten av öppen eld eller andra farliga material.

Instruktioner för installation och användning

1. Installation:

- Montera bullet seater på en stabil bänk eller arbetsyta.
- Se till att den är ordentligt fastsatt för att förhindra rörelse under användning.
- Justera seating stem så att den passar din specifika ammunition.

2. Användning:

- Placera patronhylsan i bullet seater och säkerställ att den sitter ordentligt.
- Placera kulan i hylsans öppning.
- Tryck försiktigt ner på seating stem för att trycka kulan in i hylsan.
- Kontrollera att kulan är korrekt justerad efter varje användning.
- Rengör produkten efter användning för att förlänga livslängden.

Avfallshanteringsinstruktioner

- Kasta inte produkten i hushållsavfall. Följ lokala riktlinjer för avfallshantering.
- Återvinn material där det är möjligt, i enlighet med lokala bestämmelser.

Kontaktinformation för vidare support

För frågor eller mer information om säkerhetsåtgärder, vänligen kontakta tillverkaren eller din lokala återförsäljare. Se till att du har produktens modellnummer och inköpsinformation till hands för snabbare hjälp.

Tack för att du följer dessa säkerhetsinstruktioner och för att du bidrar till en säker användning av L.E. Wilson Chamber Type Bullet Seater.

Pokyny pro bezpečné používání matrice pro sezení střel CHAMBER TYPE BULLET SEATER DIES L.E. WILSON 30 BR

Úvod

Děkujeme, že jste si zakoupili matrice pro sezení střel CHAMBER TYPE BULLET SEATER DIES L.E. WILSON 30 BR. Tento výrobek je navržen pro přesné sezení střel a je oblíbený mezi benchrest střelci. Abychom zajistili vaši bezpečnost a spokojenost při používání tohoto produktu, prosím, pečlivě si přečtěte následující pokyny.

Obecné bezpečnostní pokyny

- Vždy používejte výrobek v souladu s pokyny výrobce.
- Zkontrolujte, zda je výrobek v dobrém stavu a bez poškození před použitím.
- Uchovávejte výrobek mimo dosah dětí a zranitelných osob.
- Při používání výrobku dodržujte všechny platné zákony a předpisy týkající se střelného prachu a střeliva.
- V případě jakýchkoli pochybností ohledně použití výrobku se obraťte na odborníka.

Specifické bezpečnostní opatření při používání

- Před použitím matrice pro sezení se ujistěte, že je správně nainstalována na vaší lisovací stanici.
- Používejte pouze doporučené střely a náboje určené pro matrice L.E. WILSON 30 BR.
- Nikdy se nepokoušejte upravit nebo modifikovat matrice.
- Při práci s náboji a střelným prachem noste ochranné brýle a rukavice.
- Ujistěte se, že pracovní prostor je dobře osvětlený a uspořádaný, aby se minimalizovalo riziko nehod.

Pokyny pro instalaci a použití

1. Instalace matrice:

- Ujistěte se, že je vaše lisovací stanice stabilní a bezpečná.
- Připevněte matrice pro sezení do lisovací stanice podle pokynů výrobce.
- Zkontrolujte, zda je matrice pevně uchycena a nehybná.

2. Použití matrice:

- Vložte nábojnici do matrice a ujistěte se, že je správně umístěna.
- Pomalu a rovnoměrně stlačte lis, aby se střela zasunula do nábojnice.
- Kontrolujte, zda je střela správně zarovnána a usazena.

3. Údržba:

- Pravidelně kontrolujte matrice na známky opotřebení nebo poškození.
- Čistěte matrice podle pokynů výrobce, aby se zajistila jejich dlouhá životnost.

Pokyny pro likvidaci

- Při likvidaci matrice dodržujte místní předpisy a zákony o odpadech.
- Pokud je matrice poškozena, zlikvidujte ji tak, aby se zabránilo jejímu dalšímu použití.
- Zvažte možnost recyklace materiálů, pokud je to možné.

Kontaktní informace pro další podporu

V případě dotazů nebo obav ohledně bezpečnosti produktu se obraťte na místní úřady nebo odborníky v oblasti bezpečnosti výrobků. Ujistěte se, že máte k dispozici všechny relevantní informace o produktu.

Děkujeme, že dbáte na bezpečnost a užíváte si přesné a efektivní používání matrice pro sezení střel L.E. WILSON 30 BR.